TÒA ÁN NHÂN DÂN **THÀNH PHỐ BẮC GIANG** **TỈNH BẮC GIANG**	**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Bản án số: **86**/2025/HS-ST
Ngày 22 - 4 - 2025

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TÒA ÁN NHÂN DÂN THÀNH PHỐ BẮC GIANG, TỈNH BẮC GIANG

Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Bà Phạm Thị Thủy

Các Hội thẩm nhân dân: Bà Nguyễn Thị Tin và bà Nguyễn Thị Thuỷ Khơi.

Thư ký ghi biên bản phiên tòa*:* Ông Mông Anh Tuấn – Thư ký Tòa án nhân dân thành phố Bắc Giang.

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân thành phố Bắc Giang tham gia phiên tòa*:* Bà Ngô Thị Vân Anh - Kiểm sát viên.

Ngày 22 tháng 4 năm 2025, tại điểm cầu trung tâm phòng xét xử trực tuyến Toà án nhân dân tỉnh Bắc Giang và điểm cầu thành phần Trại tạm giam Công an tỉnh Bắc Giang, Toà án nhân dân thành phố Bắc Giang xét xử sơ thẩm công khai trực tuyến vụ án hình sự sơ thẩm thụ lý số 87/2025/TLST-HS ngày 21 tháng 03 năm 2025 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số 72/2025/QĐXXST-HS ngày 08 tháng 4 năm 2025 đối với bị cáo:

Họ và tên: **Dương Thị H**, năm sinh 1970 tại tỉnh Bắc Giang; tên gọi khác: Không; nơi đăng ký HKTT và nơi ở: Số nhà 14, đê C, phường L (nay là phường T), thành phố Bắc Giang, tỉnh Bắc Giang; nghề nghiệp: Lao động tự do; trình độ văn hóa: 07/12; giới tính: Nữ; dân tộc: Kinh; tôn giáo: Không; quốc tịch: Việt Nam; con ông Dương Ngọc T (đã chết) và bà Nguyễn Thị G, sinh năm 1946; chồng là Nguyễn Hồng A, sinh năm 1969; con: Có 02 con, con lớn sinh năm 1992, con nhỏ sinh năm 1999; tiền án, tiền sự: Không.

Nhân thân: Bản án hình sự sơ thẩm số 40 ngày 02/7/2015 của Toà án nhân dân huyện Việt Yên (nay là thị xã Việt Yên), tỉnh Bắc Giang xử phạt 01 năm 06 tháng tù về tội "Tổ chức đánh bạc"; đã chấp hành xong án phạt tù ngày 08/11/2017; chấp

hành xong toàn bộ án phí, tiền phạt bổ sung, tiền bị truy thu ngày 30/3/2018 và đã được xoá án tích.

Bị cáo đầu thú, bị tạm giữ, tạm giam từ ngày 16/12/2024, hiện tạm giam tại trại tạm giam Công an tỉnh Bắc Giang, có mặt tại phiên tòa.

- Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan:

Anh Nguyễn Văn T, sinh năm 1994; địa chỉ: số nhà 01, đường C, phường T, thành phố Bắc Giang, tỉnh Bắc Giang. (vắng mặt)

- Người chứng kiến:

+ Anh Dương Quang H, sinh năm 2001; địa chỉ: thôn V, xã T (nay là TDP V, phường T), thành phố Bắc Giang, tỉnh Bắc Giang. (vắng mặt)

+ Anh Dương Hồng Đ, sinh năm 1993; địa chỉ: thôn T, xã T (nay là TDP T, phường T), thành phố Bắc Giang, tỉnh Bắc Giang. (vắng mặt)

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Dương Thị H, sinh năm 1970, trú tại số nhà 14, đê C, phường Lê Lợi, thành phố Bắc Giang, tỉnh Bắc Giang có sử dụng chất ma tuý. Khoảng 11 giờ ngày 15/12/2024, H điều khiển xe điện nhãn hiệu KAZUKI loại xe Gogo S không biển kiểm soát đi đến khu vực bờ đê Chi Ly, phường Trần Phú, thành phố Bắc Giang mục đích tìm mua ma túy Heroin để sử dụng. Theo H khai gặp một người đàn ông không quen biết khoảng 30 tuổi đeo khẩu trang đứng bên đường. H hỏi mua 05 gói ma túy Heroin thì người này đồng ý bán với giá 500.000 đồng. H đưa cho người đàn ông này 01 tờ tiền mệnh giá 500.000 đồng thì được người này đưa cho 05 gói giấy bên trong mỗi gói đều đựng ma túy Heroin (gồm 01 gói giấy một mặt màu xanh, một mặt màu trắng, bên trong có 01 gói giấy một mặt màu vàng, một mặt màu trắng và 01 túi nilon màu trắng, một đầu có rãnh khoá nhựa viền màu đỏ, bên trong đựng 04 gói giấy có đặc điểm một mặt màu vàng, một mặt màu trắng, bên trong mỗi gói giấy đều có ma túy Heroin). H cầm số ma tuý ở tay trái rồi điều khiển xe đi đến phường Tân Tiến, thành phố Bắc Giang mục đích đến nhà người quen để đòi tiền nợ.

Khoảng 12 giờ cùng ngày khi H đi đến khu vực ngã 3 đường thuộc tổ dân phố Văn Sơn, phường Tân Tiến, thành phố Bắc Giang thì bị tổ công tác Công an phường Tân Tiến tiến hành kiểm soát. H ném 05 gói ma tuý từ tay trái xuống nền đường

cách vị trí dừng xe khoảng 1,6m nhưng đã bị phát hiện. Tổ công tác đã lập biên bản sự việc và thu giữ vật chứng gồm:

- 01 gói giấy một mặt màu xanh, một mặt màu trắng, bên trong có 01 gói giấy một mặt màu vàng, một mặt màu trắng, bên trong đựng chất cục bột màu trắng nghi là ma tuý;

- 01 túi nilon màu trắng, một đầu có rãnh khoá nhựa viền màu đỏ, bên trong đựng 04 gói giấy có đặc điểm một mặt màu vàng, một mặt màu trắng, bên trong mỗi gói đều đựng chất cục bột màu trắng nghi là ma tuý.

Tất cả số vật chứng thu giữ đều được niêm phong trong phong bì thư ký hiệu KT.

Công an phường Tân Tiến đã chuyển vật chứng và tài liệu liên quan cho Cơ quan CSĐT Công an thành phố Bắc Giang. Cơ quan điều tra tạm giữ của Dương Thị H 01 xe máy điện nhãn hiệu KAZUKI, loại xe Gogo S kèm theo Phiếu kiểm tra chất lượng xuất xưởng, hoá đơn bán lẻ, sổ bảo hành; 01 điện thoại di động nhãn hiệu Realme UI V1.0 màu xanh, gắn sim số 0345.796.312.

Cơ quan điều tra khám xét khẩn cấp nơi ở của Dương Thị H nhưng không thu giữ đồ vật, tài liệu gì. Kiểm tra điện thoại di động thu giữ của H không phát hiện có nội dung liên quan đến hành vi phạm tội. Kết quả xét nghiệm đối với Dương Thị H dương tính với ma túy MET, AMP.

Cơ quan điều tra đã trưng cầu giám định số vật chứng nghi ma túy đã thu giữ của Dương Thị H. Kết luận giám định số 2713/KL-KTHS ngày 20/12/2024 của Phòng kỹ thuật hình sự - Công an tỉnh Bắc Giang kết luận:

Trong 01 phong bì ký hiệu "KT" được niêm phong gửi giám định:

- Trong 01 gói giấy một mặt màu xanh, một mặt màu trắng: Chất cục bột màu trắng đựng trong 01 (một) gói giấy một mặt màu vàng, một mặt màu trắng **là ma tuý, loại Heroine, khối lượng 0,051 gam.**

- Trong 01 túi nilon màu trắng, một đầu có rãnh khoá nhựa,viền màu đỏ: Chất cục bột màu trắng đựng trong 04 (bốn) gói giấy một mặt màu vàng, một mặt màu trắng **đều là ma tuý, loại Heroine, tổng khối lượng 0,214 gam**.

Ngày 28/02/2025, Cơ quan điều tra đã cho Dương Thị H xác định hiện trường thực nghiệm điều tra tại hiện trường. Kết quả, H xác định vị trí ném 05 gói ma tuý là tại khu vực đường tổ dân phố V, phường T, thành phố Bắc Giang gần cột điện ký

hiệu Đ-18 và thực hiện thuần thục động tác ngồi trên yên xe, cầm 05 gói ma tuý trên tay trái rồi ném xuống đất gần vị trí ngồi trên xe như đã khai.

Chiếc xe máy điện nhãn hiệu KAZUKI, loại xe Gogo S do Dương Thị H mua lại của anh Nguyễn Văn T, sinh năm 1994, trú tại số nhà 01 đường Cao Kỳ Vân, phường Thọ Xương, thành phố Bắc Giang và sử dụng làm phương tiện đi lại. Ngày 15/12/2024, H sử dụng làm phương tiện đi mua ma tuý.

Tại cơ quan điều tra, Dương Thị H đã thành khẩn khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội của mình như đã nêu trên.

Tại bản Cáo trạng số 80/CT-VKSTP ngày 20/3/2025 của Viện kiểm sát nhân dân thành phố Bắc Giang đã truy tố bị cáo Dương Thị H về tội "Tàng trữ trái phép chất ma tuý" theo điểm c khoản 1 Điều 249 Bộ luật hình sự.

Tại phiên toà, bị cáo đã khai nhận toàn bộ diễn biến hành vi phạm tội như Cáo trạng truy tố và xác định việc bị truy tố là đúng người, đúng tội, không oan. Hội đồng xét xử đã công bố lời khai của người tham gia tố tụng vắng mặt tại phiên tòa. Bị cáo không có ý kiến gì.

Sau phần xét hỏi, tại phần tranh luận đại diện Viện kiểm sát nhân dân thành phố Bắc Giang giữ nguyên quan điểm truy tố đối với bị cáo và đề nghị Hội đồng xét xử: Áp dụng điểm c khoản 1 Điều 249; điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51; Điều 38 của Bộ luật hình sự.

Xử phạt bị cáo Dương Thị H từ 01 năm 03 tháng tù đến 01 năm 06 tháng tù về tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy”. Thời hạn tù tính từ ngày tạm giữ, tạm giam 16/12/2024. Không áp dụng hình phạt bổ sung bằng tiền đối với bị cáo.

Về vật chứng: Áp dụng Điều 47 của Bộ luật hình sự; Điều 106 Bộ luật Tố tụng hình sự: Tịch thu tiêu hủy 01 phong bì thư dán kín niêm phong ký hiệu “KT” bên trong có: 01 gói giấy một mặt màu vàng, một mặt màu trắng có chứa ma tuý, loại Heroine (Heroin), khối lượng 0,040gam, được hoàn lại sau giám định và 04 gói giấy một mặt màu vàng, một mặt màu trắng đựng trong 01 túi nilon màu trắng, một đầu rãnh khoá nhựa, viền màu đó, bên trong có chứa ma tuý, loại Heroine (Heroin), khối lượng 0,183gam, được hoàn lại sau giám định

Tịch thu sung Ngân sách nhà nước 01 xe máy điện nhãn hiệu KAZUKI, loại xe Gogo S, sơn màu đỏ kèm theo Phiếu kiểm tra chất lượng xuất xưởng, 01 hoá đơn bán lẻ và 01 sổ bảo hành của cửa hàng xe đạp điện Mai Trung; Trả lại bị cáo Dương

Thị Hà 01 điện thoại di động nhãn hiệu Realme UI V1.0 màu xanh, gắn sim số 0345.796.312 nhưng tạm giữ để đảm bảo thi hành án.

Về án phí: Áp dụng Điều 136 Bộ luật tố tụng hình sự; Điều 23 Nghị quyết 326/2016/UBTVQH ngày 30/12/2016 của Uỷ ban thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án buộc bị cáo Dương Thị H phải chịu 200.000đồng án phí hình sự sơ thẩm theo quy định.

Bị cáo nhất trí với nội dung bản luận tội của Kiểm sát viên và không có ý kiến tranh luận gì về tội danh cũng như hình phạt.

Trước khi Hội đồng xét xử nghị án, bị cáo nói lời sau cùng: Bị cáo rất ân hận về hành vi đã thực hiện, bị cáo xin Hội đồng xét xử cho bị cáo được hưởng mức án nhẹ nhất để có cơ hội làm lại cuộc đời.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

[1] Về hành vi, quyết định tố tụng của cơ quan tiến hành tố tụng:

Cơ quan cảnh sát điều tra Công an thành phố Bắc Giang, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân thành phố Bắc Giang, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật tố tụng hình sự. Quá trình điều tra vụ án và tại phiên tòa xét xử vụ án, bị cáo không có ý kiến hoặc khiếu nại gì về hành vi, quyết định của cơ quan tiến hành tố tụng, người có thẩm quyền tiến hành tố tụng. Do vậy hành vi, quyết định tố tụng của cơ quan tiến hành tố tụng, người có thẩm quyền tiến hành tố tụng đã thực hiện đảm bảo đúng theo quy định của pháp luật.

[2] Tại phiên tòa, người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan, người chứng kiến vắng mặt nhưng đã có đầy đủ lời khai trong hồ sơ, sự vắng mặt của họ không gây trở ngại cho việc xét xử vụ án, căn cứ Điều 292, Điều 293 của Bộ luật Tố tụng hình sự, Hội đồng xét xử quyết định xét xử vắng mặt những người trên.

[3] Xét hành vi của bị cáo theo nội dung bản cáo trạng Viện kiểm sát truy tố thì thấy: Lời khai nhận tội của bị cáo tại phiên tòa phù hợp với lời khai của bị cáo, người chứng kiến tại cơ quan điều tra, phù hợp với biên bản bắt người phạm tội quả tang, vật chứng thu giữ và các tài liệu, chứng cứ trong hồ sơ vụ án đã được thẩm tra tại phiên tòa; căn cứ vào kết quả tranh luận tại phiên tòa, trên cơ sở xem xét khách quan, toàn diện nội dung vụ án, Hội đồng xét xử có đủ cơ sở kết luận: Hồi 12 giờ ngày 15/12/2024 tại đường thôn V, xã T (nay là phường Tân Tiến), thành phố Bắc

Giang; tổ công tác Công an phường Tân Tiến kiểm tra, lập biên bản Dương Thị H có hành vi tàng trữ trái phép 05 gói ma túy. Kết quả giám định số ma tuý thu giữ của H có khối lượng 0,265 gam, loại Heroine. H khai mua số ma tuý trên mục đích để sử dụng. Hành vi nêu trên của Dương Thị H đã đủ yếu tố cấu thành tội "Tàng trữ trái phép chất ma tuý" theo quy định tại điểm c khoản 1 Điều 249 Bộ luật hình sự. Cáo trạng của Viện kiểm sát nhân dân thành phố Bắc Giang truy tố bị cáo về tội danh và điều khoản nêu trên là có căn cứ và đúng pháp luật.

Bị cáo là người có đầy đủ năng lực trách nhiệm hình sự, nhận thức rõ hành vi tàng trữ trái phép chất ma túy là vi phạm pháp luật, biết rõ tác hại của ma túy đến sức khỏe con người mà vẫn cố ý thực hiện. Hành vi phạm tội của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, thuộc trường hợp phạm tội nghiêm trọng, không chỉ xâm phạm đến chính sách độc quyền của Nhà nước về chất ma túy mà còn bởi ma túy là chất gây nghiện, làm ảnh hưởng nghiêm trọng đến sức khỏe của con người, là hiểm họa của đại dịch HIV và là nguồn gốc dẫn đến các tội phạm khác, gây mất trật tự, an toàn xã hội. Vì vậy cần phải xử lý nghiêm bằng pháp luật hình sự nhằm giáo dục riêng và phòng ngừa chung đối với loại tội phạm này.

[4] Xét các tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự, nhân thân thì thấy:

- Về tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự: Bị cáo không phải chịu tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự nào quy định tại Điều 52 Bộ luật hình sự.

- Về tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự: Quá trình điều tra và tại phiên tòa bị cáo có thái độ khai báo thành khẩn và tỏ ra ăn năn hối cải về hành vi phạm tội của bản thân; khi biết hành vi phạm tội bị phát hiện bị cáo đã ra đầu thú nên bị cáo được hưởng tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự theo quy định tại điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51 Bộ luật Hình sự.

Từ tính chất, mức độ của hành vi phạm tội của bị cáo như trên, Hội đồng xét xử thấy cần thiết phải áp dụng hình phạt tù có thời hạn đối với bị cáo và cách ly bị cáo ra khỏi đời sống xã hội một thời gian cần thiết mới đủ điều kiện giáo dục, cải tạo bị cáo trở thành người biết tuân thủ pháp luật, có ích cho gia đình và cộng đồng. Tuy nhiên cũng cần căn cứ vào các tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự để giảm nhẹ một phần hình phạt cho bị cáo khi. Việc xử phạt bị cáo với mức hình phạt trong khung như Kiểm sát viên đề nghị tại phiên tòa là phù hợp và có căn cứ.

[5] Về hình phạt bổ sung: Tội phạm này có quy định hình phạt bổ sung bằng tiền, nhưng xét thấy bị cáo không có công việc, nghề nghiệp, thu nhập ổn định. Do vậy Hội đồng xét xử thấy không cần thiết áp dụng hình phạt bổ sung bằng tiền đối với bị cáo.

[6] Về vật chứng vụ án:

Đối với 01 phong bì thư dán kín niêm phong ký hiệu "KT" bên trong có: 01 gói giấy một mặt màu vàng, một mặt màu trắng có chứa ma tuý, loại Heroine (Heroin), khối lượng 0,040gam, được hoàn lại sau giám định và 04 gói giấy một mặt màu vàng, một mặt màu trắng đựng trong 01 túi nilon màu trắng, một đầu rãnh khoá nhựa, viền màu đó, bên trong có chứa ma tuý, loại Heroine (Heroin), khối lượng 0,183gam, được hoàn lại sau giám định. Xét thấy, số vật chứng này là vật Nhà nước cấm tàng trữ, lưu hành và liên quan đến hành vi phạm tội nên cần tịch thu để tiêu hủy là phù hợp với điểm c khoản 1 Điều 47 của Bộ luật hình sự và điểm a khoản 2 Điều 106 của Bộ luật Tố tụng hình sự.

Đối với 01 xe máy điện nhãn hiệu KAZUKI, loại xe Gogo S, sơn màu đỏ kèm 01 Phiếu kiểm tra chất lượng xuất xưởng, 01 hoá đơn bán lẻ và 01 sổ bảo hành của cửa hàng xe đạp điện Mai Trung là tài sản của bị cáo đã sử dụng vào việc thực hiện hành vi phạm tội nên cần tịch thu nộp ngân sách Nhà nước là phù hợp với quy định tại khoản điểm b khoản 2 Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự.

Đối với 01 điện thoại di động nhãn hiệu Realme UI V1.0 màu xanh, gắn sim số 0345.796.312 không liên quan đến hành vi phạm tội nên cần trả lại bị cáo là phù hợp với quy định của pháp luật nhưng cần tạm giữ điện thoại để đảm bảo thi hành án.

[7] Các vấn đề khác trong vụ án:

Về nguồn gốc số ma túy bị thu giữ theo Dương Thị Hà khai mua của một người đàn ông không quen biết, không rõ tên, tuổi, địa chỉ ở khu vực bờ đê Chi Ly, phường Trần Phú, thành phố Bắc Giang nên Cơ quan điều tra không làm rõ được.

[8] Về án phí: Bị cáo Dương Thị H phải chịu án phí hình sự sơ thẩm là phù hợp với quy định tại khoản 2 Điều 135, khoản 2 Điều 136 của Bộ luật tố tụng hình sự; Điều 23 Nghị quyết 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án.

[9] Ngoài ra cần áp dụng quy định tại Điều 331; Điều 333 và khoản 1 Điều 337 Bộ luật Tố tụng Hình sự để tuyên quyền kháng cáo, kháng nghị.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

Căn cứ điểm c khoản 1 Điều 249; điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51; Điều 38; Điều 47 Bộ luật hình sự;

Căn cứ khoản 1, khoản 2 Điều 106; khoản 2 Điều 135; khoản 2 Điều 136; Điều 331; Điều 333 Bộ luật tố tụng hình sự năm 2015; Điều 23 Nghị quyết 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án.

1. Hình phạt: Xử phạt bị cáo Dương Thị H 01 (một) năm 03 (ba) tháng tù về tội "Tàng trữ trái phép chất ma tuý". Thời hạn tù tính từ ngày tạm giữ, tạm giam 16/12/2024.

2. Về vật chứng:

- Tịch thu tiêu hủy 01 phong bì thư dán kín niêm phong ký hiệu "KT" đựng mẫu vật hoàn lại sau giám định gồm: 01 gói giấy một mặt màu vàng, một mặt màu trắng có chứa ma tuý, loại Heroine (Heroin), khối lượng 0,040gam, được hoàn lại sau giám định và 04 gói giấy một mặt màu vàng, một mặt màu trắng đựng trong 01 túi nilon màu trắng, một đầu rãnh khoá nhựa, viền màu đó, bên trong có chứa ma tuý, loại Heroine (Heroin), khối lượng 0,183gam, được hoàn lại sau giám định.

- Tịch thu sung Ngân sách nhà nước 01 xe máy điện nhãn hiệu KAZUKI, loại xe Gogo S, sơn màu đỏ kèm 01 Phiếu kiểm tra chất lượng xuất xưởng, 01 hoá đơn bán lẻ và 01 sổ bảo hành của cửa hàng xe đạp điện Mai Trung.

- Trả lại bị cáo Dương Thị H 01 điện thoại di động nhãn hiệu Realme UI V1.0 màu xanh, gắn sim số 0345.796.312, đã qua sử dụng nhưng cần tạm giữ để đảm bảo thi hành án.

(Đặc điểm, tình trạng vật chứng theo biên bản giao nhận vật chứng ngày 25/3/2025 giữa Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an tỉnh Bắc Giang với Chi cục Thi hành án dân sự thành phố Bắc Giang)

3. Về án phí: Bị cáo Dương Thị H phải chịu 200.000 đồng (*Hai trăm nghìn đồng*) án phí hình sự sơ thẩm.

4. Quyền kháng cáo, kháng nghị: Bị cáo có mặt tại phiên tòa có quyền kháng cáo bản án trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án. Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan vắng mặt tại phiên toà có quyền kháng cáo bản án trong hạn 15 ngày kể từ ngày nhận được tống đạt hoặc niêm yết bản án theo quy định. Thời hạn kháng nghị

đối với bản án của Viện kiểm sát cùng cấp là 15 ngày, của Viện kiểm sát cấp trên trực tiếp là 30 ngày kể từ ngày tuyên án.

5. Hướng dẫn thi hành án dân sự: Trường hợp bản án, quyết định được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thoả thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các điều 6; 7, 7a, 7b và 9 Luật thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự.

Nơi nhận:
- TAND tỉnh Bắc Giang;
- VKSND tỉnh Bắc Giang;
- VKSND TP. Bắc Giang;
- Phòng hồ sơ Công an tỉnh Bắc Giang;
- UBND phường Trần Phú;
- Chi cục THADS TP.Bắc Giang;
- Cổng thông tin điện tử Tòa án;
- Bị cáo, người tham gia tố tụng;
- Lưu hồ sơ vụ án.

T/M HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN TÒA

Phạm Thị Thủy

THÀNH VIÊN HỘI ĐỒNG XÉT XỬ

THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA

Phạm Thị Thủy